de

Surgilube®

Steriles chirurgisches Gleitmittel

Gebrauchsanweisung

REF

281020502	56,7 g (2 oz.) Metalltube mit Schraubverschluss
281020512	56,7 g (2 oz.) Flip Top-Tube
281020536	120,49 g (4,25 oz.) Metalltube mit Schraubverschluss
281020537	120,49 g (4,25 oz.) Flip Top-Tube
281020543	3 g foilpac®-Packung
281020545	5 g foilpac®-Packung
281020555	5 g Metalltube mit abbrechbarer Spitze
281020557-288	31 g (1,1 oz.) foilpac®-Packung

BESCHREIBUNG

Surgilube® Steriles chirurgisches Gleitmittel kann überall dort verwendet werden, wo ein steriles, wasserlösliches, nicht färbendes Gleitgel angezeigt ist. Surgilube greift chirurgische Instrumente, Gummi oder Kunststoffe nicht an.

ANWENDUNGSGEBIETE

diagnostischen oder therapeutischen Instruments in eine Körperöffnung zu erleichtern, indem es die Reibung zwischen dem Instrument und der Körperöffnung verringert. Surgilube kann bei gynäkologischen, urologischen und allgemeinen chirurgischen Eingriffen verwendet werden, z. B. bei Pap-Tests, Beckenuntersuchungen, Koloskopien, Einführung von Endotrachealröhren, Einläufen und Lithotripsie.

GEGENANZEIGEN

Überempfindlichkeit gegen Inhaltsstoffe.

WARNHINWEISE

- Eine Wiederverwendung von Einwegprodukten könnte zu Kreuzkontamination, einem Infektionsrisiko oder nachteiligen Reaktionen beim Patienten führen.
- Ziehen Sie Ihren Arzt oder die Richtlinien Ihrer Einrichtung hinsichtlich der Anforderungen an die Verwendung steriler Produkte für das durchzuführende Verfahren zu Rate.
- Nicht in Augen und Ohren verwenden.
- Enthält Chlorhexidingluconat. Falls eine Reizung auftritt, die Anwendung abbrechen und einen Arzt aufsuchen. HINWEIS: Jeglicher schwerwiegende Zwischenfall, der in Zusammenhang mit dieser Vorrichtung auftritt, sollte an HR HealthCare gemeldet werden.

VORSICHTSMASSNAHMEN

- Nicht verwenden, wenn das Produkt geöffnet oder beschädigt ist oder das Verfallsdatum überschritten ist.
- Nicht verwenden, wenn das Siegel unter dem Deckel beschädigt ist oder fehlt (REF-Nrn. 281020502, 281020512, 281020536, 281020537).
- Die Verwendung eines Gleitgels für einen anderen Zweck als denjenigen, für den es bestimmt ist, könnte zu einer Gefährdung des Patienten führen oder eine unzureichende Leistung mit sich bringen.

SCHRITT-FÜR-SCHRITT-ANLEITUNG

1. Laminat-Flip Top-Tuben (REF-Nr. 281020512 & 281020537)
   a. Vor dem Öffnen Tubenspitze und Deckel desinfizieren.
   b. Deckel abnehmen, Folienversiegelung entfernen und Deckel vor Gebrauch wieder aufsetzen.
   c. Zum Erhalten einer geeigneten Schmierung die für die Durchführung des Verfahrens benötigte Menge direkt auf den Patienten oder das Instrument auftragen.
2. Metalltuben (REF-Nr. 281020502 & 281020536)
   a. Vor dem Öffnen Tubenspitze und selbstdurchstechenden Deckel desinfizieren.
   b. Metallsiegel mit Tubendeckel durchstechen.
   c. Zum Erhalten einer geeigneten Schmierung die für die Durchführung des Verfahrens benötigte Menge direkt auf den Patienten oder das Instrument auftragen.
3. Einweg-Metalltube (REF-Nr. 281020555)
   a. Vor dem Öffnen Tubenspitze desinfizieren.
   b. Tubenspitze mit Kraft abbrechen.
   c. Zum Erhalten einer geeigneten Schmierung die für die Durchführung des Verfahrens benötigte Menge direkt auf den Patienten oder das Instrument auftragen.
4. foilpac (REF-Nr. 281020543, 281020545 & 281020557)
   a. foilpac entlang der Perforation an der Aufreißkerbe öffnen.
   b. Zum Erhalten einer geeigneten Schmierung die für die Durchführung des Verfahrens benötigte Menge direkt auf den Patienten oder das Instrument auftragen.
   c. Verpackung nach Gebrauch wegwerfen.

AUFBEWAHRUNGSBEDINGUNGEN

Bei Raumtemperatur (15° - 30°C bzw. 59° - 86°F) aufbewahren.

HR HealthCare
2600 Eastern Blvd., Suite 201
York, PA 17402 USA
877-302-1110
hrhealthcare.com

STERILE

hrhealthcare.com/symbolsglossary

HR HealthCare, the HR HealthCare logo, Surgilube und foilpac sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von HR HealthCare.
©2015, 2024 HR HealthCare. Alle Rechte vorbehalten

LBL-0013-DE Rev. 2 (01/2024)

HR HealthCare